



අමාත්‍ය මණ්ඩල කාර්යාලය
அமைச்சரவை அலுவலகம்
OFFICE OF THE CABINET OF MINISTERS

CABINET DECISION

අමාත්‍ය මණ්ඩල තීරණය

அமைச்சரவைத் தீர்மானம்

මගේ අංකය: අමප/22/0384/330/024

2022 මාර්තු මස 22 දින.

පිටපත්:

- ජනාධිපති ලේකම්.
- අග්‍රාමාත්‍ය ලේකම්.
- ආරක්ෂක අමාත්‍යාංශයේ ලේකම්.
- මුදල් අමාත්‍යාංශයේ ලේකම්.
- ඉඩම් අමාත්‍යාංශයේ ලේකම්.
- ආරක්ෂක රාජ්‍ය අමාත්‍යාංශයේ ලේකම්.
- ස්වදේශ කටයුතු රාජ්‍ය අමාත්‍යාංශයේ ලේකම්.
- රෙජිස්ට්‍රාර් ජනරාල්.
- විගණකාධිපති.

ක්‍රියා කළ යුතු:

- අධිකරණ අමාත්‍යාංශයේ ලේකම්.
- සභාපති, අතුරුදහන් වූ තැනැත්තන් පිළිබඳ කාර්යාලය.

අතුරුදහන් වූ තැනැත්තන්ගේ පවුල්වල පුනර්ජීවනය සඳහා එක්වරක් පමණක් ගෙවන දීමනාවක් ලබා දීම

(අධිකරණ ගරු ඇමතිතුමා ඉදිරිපත් කළ 2022-02-22 දිනැති සංදේශය)

2022 මාර්තු මස 14 දින පැවැත්වුණු අමාත්‍ය මණ්ඩල රැස්වීමේදී එළඹී තීරණයක් අවශ්‍ය කටයුතු සඳහා මේ සමඟ එවා ඇත.

ඩබ්ලිව්.එම්.ඩී.ජේ.ප්‍රනාන්දු
අමාත්‍ය මණ්ඩලයේ ලේකම්.

- 20. අමාත්‍ය මණ්ඩල පත්‍රිකා අංක 22/0384/330/024 වූ, “අතුරුදහන් වූ තැනැත්තන්ගේ පවුල්වල පුනර්ජීවනය සඳහා එක්වරක් පමණක් ගෙවන දීමනාවක් ලබා දීම” යන මෑයෙන් අධිකරණ ඇමතිතුමා ඉදිරිපත් කළ 2022-02-22 දිනැති සංදේශය - (අමප අංක 19/3083/131/022-I පිළිබඳව වූ 2019-10-29 දිනැති අමාත්‍ය මණ්ඩල තීරණයට අදාළව) ඉහත සඳහන් සංදේශය, පහත සඳහන් කරුණු සමඟ මෙම රැස්වීමේදී සලකා බලන ලදී:

- (I) මුදල් ඇමතිතුමාගේ 2022-03-13 දිනැති නිරීක්ෂණ;
- (II) අධිකරණ ඇමතිතුමා විසින් සංදේශයේ සඳහන් යෝජනා පිළිබඳව සිදු කරන ලද වැඩිදුර කරුණු පැහැදිලි කිරීම; සහ
- (III) පදිංචිය සඳහා ඉඩමක් නොමැති අතුරුදහන් වූ තැනැත්තන්ගේ ළඟම ඥාතීන්ට ඔවුන් පදිංචිව සිටින ප්‍රදේශවල පිහිටි හඳුනාගනු ලබන රජයේ ඉඩම්වලින් සුදුසු ඉඩම් කොටසක් බැගින් ලබා දීමේ හැකියාව සොයා බලා ඒ අනුව කටයුතු කිරීමේ යෝග්‍යතාව පෙන්වා දෙමින් මුදල් ඇමතිතුමා විසින් ඉදිරිපත් කරන ලද වැඩිදුර අදහස් දැක්වීම.

මේ පිළිබඳව සාකච්ඡා කිරීමෙන් අනතුරුව, පහත සඳහන් පරිදි තීරණය කරන ලදී:

- (i) සංදේශයේ 4 ඡේදයෙහි සඳහන් (4.1) සිට (4.4) දක්වා වන යෝජනා සඳහා අනුමැතිය ලබා දීම; සහ
- (ii) මුදල් ඇමතිතුමා විසින් මේ සම්බන්ධයෙන් ඉදිරිපත් කරනු ලැබ ඇති නිරීක්ෂණයන්හි අවසන් ඡේදයෙහි දක්වා ඇති කරුණු සහ ඉහත (III)හි සඳහන් එතුමාගේ අදහස් දැක්වීම් සැලකිල්ලට ගෙන, ඒ අනුව යෝග්‍ය පියවර ගන්නා ලෙස අධිකරණ අමාත්‍යාංශයේ ලේකම්ට නියම කිරීම.

ක්‍රියා කළ යුතු: අධිකරණ අමාත්‍යාංශය - ගරු ඇමතිතුමාගේ අවධානයට යොමු කිරීම පිණිස - ඉහත නිරීක්ෂණ යා කොට ඇත.
 සභාපති, අතුරුදහන් වූ තැනැත්තන් පිළිබඳ කාර්යාලය - සංදේශයේ පිටපතක් හා ඉහත නිරීක්ෂණ යා කොට ඇත.

- පිටපත්: ජනාධිපති ලේකම් - සංදේශයේ පිටපතක් හා ඉහත නිරීක්ෂණ යා කොට ඇත.
- අග්‍රාමාත්‍ය ලේකම් - සංදේශයේ පිටපතක් හා ඉහත නිරීක්ෂණ යා කොට ඇත.
- ආරක්ෂක අමාත්‍යාංශය - සංදේශයේ පිටපතක් හා ඉහත නිරීක්ෂණ යා කොට ඇත.
- මුදල් අමාත්‍යාංශය - ගරු ඇමතිතුමාගේ අවධානයට යොමු කිරීම පිණිස.
- ඉඩම් අමාත්‍යාංශය - ගරු ඇමතිතුමාගේ අවධානයට යොමු කිරීම පිණිස - සංදේශයේ පිටපතක් හා ඉහත නිරීක්ෂණ යා කොට ඇත.
- ආරක්ෂක රාජ්‍ය අමාත්‍යාංශය - සංදේශයේ පිටපතක් හා ඉහත නිරීක්ෂණ යා කොට ඇත.
- ස්වදේශ කටයුතු රාජ්‍ය අමාත්‍යාංශය - සංදේශයේ පිටපතක් හා ඉහත නිරීක්ෂණ යා කොට ඇත.
- රෙජිස්ට්‍රාර් ජනරාල් - සංදේශයේ පිටපතක් හා ඉහත නිරීක්ෂණ යා කොට ඇත.

20. Cabinet Paper No.22/0384/330/024, a Memorandum dated 2022-02-22 by the Minister of Justice on "**Making a lump sum payment for the revival of families of missing persons**" - (Cabinet decision dated 2019-10-29 on CP No.19/3083/131/022-I refers) the above Memorandum was considered along with the following, at this meeting:

- (I) the observations of the Minister of Finance dated 2022-03-13;
- (II) the further clarifications made by the Minister of Justice on the proposals in the Memorandum; and
- (III) the further views expressed by the Minister of Finance stating the appropriateness of exploring the possibility of granting a suitable plot of land to the next of kin of missing persons who do not possess a block of land for residential purposes, from the identified State owned lands located in the areas where they are residing and pursuing action accordingly.

After discussion, it was decided -

- (i) to grant approval to the proposals from (4.1) to (4.4) in paragraph 4 of the Memorandum; and
- (ii) to direct the Secretary, Ministry of Justice to take note of the matters stated in the final paragraph of the observations submitted by the Minister of Finance in this regard and the views expressed by him referred to at (III) above and take appropriate action accordingly.

Action by: **My/Justice** - to be brought to the notice of the Hon. Minister - above observations annexed.
Chairman, Office on Missing Persons - copy of Memorandum and above observations annexed.

- 02 -

Copied to: **Secretary to the President** - copy of Memorandum and above observations annexed.

Secretary to the Prime Minister - copy of Memorandum and above observations annexed.

My/Defence - copy of Memorandum and above observations annexed.

My/Finance - to be brought to the notice of the Hon. Minister.

My/Lands - to be brought to the notice of the Hon. Minister - copy of Memorandum and above observations annexed.

State Ministry of Defence - copy of Memorandum and above observations annexed.

State Ministry of Home Affairs - copy of Memorandum and above observations annexed.

Registrar General - copy of Memorandum and above observations annexed.

Checked by : 1.....
2.....



මුදල් අමාත්‍යාංශය
நிதி அமைச்சு
MINISTRY OF FINANCE

20

මහලේකම් කාර්යාලය, කොළඹ 01.
ශ්‍රී ලංකාව

செயலகம், கொழும்பு 01.
இலங்கை

The Secretariat, Colombo 01.
Sri Lanka

කාර්යාලය } (94)-11-2484500
அலுவலகம் } (94)-11-2484600
Office } (94)-11-2484700

ෆැක්ස් }
பெக்ஸ் } (94)-11-2449823
Fax }

වෙබ් අඩවිය }
වෙබ් සයිට් } www.treasury.gov.lk
Website }

මගේ අංකය } MF/NB/CM/71/2022/110/05
எனது இல. }
My No. }

ඔබේ අංකය } CP 22/0384/330/024
உமது இல. }
Your No. }

දිනය } 2022.03. 13
திகதி }
Date }

අමාත්‍ය මණ්ඩල සංදේශය
මුදල් අමාත්‍යවරයාගේ නිරීක්ෂණ

අමාත්‍යාංශය : අධිකරණ

ශීර්ෂය හා දිනය : අතුරුදහන් වූ තැනැත්තන්ගේ පවුල්වල පුනර්ජීවනය සඳහා එකවරක් පමණක් ගෙවන දීමනාවක් ලබාදීම
2022.02.22

යෝජනා/ ඉල්ලීම : පහත සඳහන් යෝජනා සඳහා අමාත්‍ය මණ්ඩල අනුමැතිය අපේක්ෂා කෙරේ.

- අතුරුදහන් වූ තැනැත්තන් පිළිබඳ කාර්යාලය විසින් අනාවරණය කරගන්නා කරුණු මත, රෙජිස්ටාර් ජනරාල් විසින් නිකුත් කරනු ලබන "දක්නට නොමැති බවට වූ සහතිකය" පදනම් කර ගනිමින් අතුරුදහන් වූවන්ගේ ළඟම ඥාතීන්ට පවුලේ පුනර්ජීවනය වෙනුවෙන් එකවර ගෙවන රු. 100,000 ක දීමනාවක් ගෙවීම
- අතුරුදහන් වූ තැනැත්තන් සඳහා වන්දි ගෙවීමට දැනටමත් වෙන්කර ඇති රුපියල් මිලියන 300 න් පහත පරිදි වියදම් දැරීම

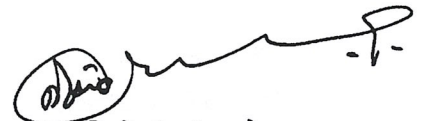
විශේෂ ව්‍යාපෘති	වියදම (රුපියල්)
01. මණ්ඩල 25 ක් පත්කිරීම සඳහා	23,686,000
02. මෙහෙයුම් වියදම් (සීමිත කාර්ය මණ්ඩල වියදම්, ප්‍රවාහන වියදම්, පරිවර්තන වියදම්, නවාතැන් සඳහා වියදම් හා අනෙකුත් වියදම්)	25,000,000
03. වන්දි ගෙවීම සඳහා	251,314,000
එකතුව	300,000,000

3. කුරිරු යුද්ධයේ අමිහිරි අතීතය අමතක කර කල් පවත්නා සංහිදියාවක් ප්‍රතිශ්ඨාපනය කිරීම උදෙසා ත්‍රස්තවාදී ක්‍රියාවන්ට සම්බන්ධ වූවන්ගේ ඥාතියෙක්ද යන්න නොසලකා ඉහත දීමනාව ලබාදීම
4. දැනට වන්දි ගෙවීම සඳහා හානිපූර්ණ කාර්යාලයට ඉදිරිපත් කලයුතු ලේඛන වෙනුවට "දක්නට නොමැතිවීමේ සහතිකය" සහ අත්‍යාවශ්‍ය ලේඛන පමණක් ලබාගනිමින් අතුරුදහන් වූවන්ගේ ඥාතීන්ට උක්ත දීමනාව ගෙවීම සඳහා සරල අයදුම් පත්‍රයක් සහ ක්‍රමවේදයක් හඳුන්වා දීම

නිරීක්ෂණ

: 2022 වාර්ෂික අයවැය ආස්තමේන්තුව මගින්, විවිධ කාලපරිච්ඡේදවලදී අතුරුදහන් වූ පුද්ගලයන්ට වන්දි ගෙවීම සඳහා රු.මි. 300 ක ප්‍රතිපාදන වෙන්කර දී ඇති බැවින් ප්‍රතිපත්තිමය තීරණයක් ගැනීමෙන් අනතුරුව යොමුගත වන්දි ගෙවීමේ යෝජනාව සමඟ එකඟ වෙමි.

කෙසේ වෙතත්, වන්දි නොවන වියදම් නවදුරටත් අඩුකර ගැනීම තුළින් වැඩි වන්දිලාභීන් පිරිසක් ආවරණය කිරීමට අවධානය යොමු කිරීම සුදුසු බව නිරීක්ෂණය කරමි.



**බැසිල් රාජපක්ෂ, පා.ම.
මුදල් අමාත්‍ය**

1.4 දැනට පවතින තත්ත්වය අනුව අතුරුදහන් වූ තැනැත්තන්ගේ කාර්යාලය මහින් විධිමත් ආකාරයෙන් විමර්ශනයක් පවත්වා මරණ සහතිකයක් හෝ දක්නට නොමැති වීමේ සහතිකයක් නිකුත් කිරීමට රෙජිස්ට්‍රාර් ජනරාල් වෙත නිර්දේශ ඉදිරිපත් කරනු ලබයි. හානිපූර්ණ කාර්යාලය විසින් මරණ සහතිකයක් හිමි අතුරුදහන් වූවන්ගේ ළඟම ඥාතියාට රු.100,000/-ක වන්දි මුදලක් ගෙවනු ලබයි.

1.5 ජාතික ඒකාබද්ධතා රාජ්‍ය භාෂා සමාජ ප්‍රගති සහ හින්දු ආගමික කටයුතු අමාත්‍යාංශය මහින් අතුරු සහනාධාරයක් ලෙස 2019.09.18 දිනැති අංක අමප/19/2401/131/022 දරණ අමාත්‍ය මණ්ඩල තීරණ අනුව රු.6,000/-ක මාසික දීමනාවක් 2019 වර්ෂයේ කෙටි කාලයක් ගෙවීමට කටයුතු කර ඇත. එම දීමනාව ගෙවීම නතර කිරීම හේතුවෙන් ද අතුරුදහන් වූවන්ගේ ඥාතීන් තුළ යම් සන්තාපයක් පවතින බව අධිකරණ අමාත්‍යාංශය විසින් උතුරු පළාතේ ජනතාවට සහන සැලසීම සඳහා පැවැත්වූ යුක්තියට ප්‍රවේශයක් ජංගම සේවය තුළ වාර්තා විය.

2. සාධාරණීකරණය

2.1 සියළු ශ්‍රී ලාංකිකයන්ට පිළිගත හැකි කල්පවතින සංහිදියාවක් රට තුළ ප්‍රතිශ්ඨාපනය කිරීම වර්තමාන රජයේ අභිප්‍රායයි. ඒ අනුව සියළු ශ්‍රී ලාංකිකයන්ට ආවේනික ගරුත්වය සහ සමාන සහ සීමා කළ නොහැකි මානව හිමිකම් සහ අයිතීන්ට ගරු කිරීම ප්‍රවර්ධනය කිරීම සහ ආරක්ෂා කිරීම රජයේ ප්‍රමුඛ වගකීමක් ලෙස සලකා අමාත්‍යාංශය විසින් කටයුතු කරනු ලැබේ.

2.2 අතුරුදහන් වූවන්ගේ කාර්යාලය මහින් සිදු කරන විමර්ශන කඩිනම් කිරීම සඳහා අවශ්‍ය සියළු ක්‍රියාමාර්ග මේ වන විට අමාත්‍යාංශය විසින් ගෙන ඇත. ඒ අනුව මෙම විමර්ශනවල නිමාවකට පැමිණ පුරවැසියන් අතර විශ්වාසයක් ගොඩනැගීමෙන් කල් පවත්නා සංහිදියාවක් ප්‍රතිශ්ඨාපනය කිරීම මාගේ අපේක්ෂාවයි.

2.3 අතුරුදහන් වූවන් සම්බන්ධයෙන් සිදු කරන විමර්ශන ඉතා සංවේදී වන අතර එම විමර්ශන තුළදී අනාවරණය වන්නේ තමන්ගේ ඥාතියා අතුරුදහන් වූ බවට පිළිගැනීමට ඔවුන්ගේ සිත් තවමත් සුදානම් නොමැති බවයි. සියළු සත්‍යාපනය කරගත හැකි මාධ්‍යයන් මගින් ඔවුන් ජීවත් නොවන බවට සහතික කොටගෙන තිබුණද අතුරුදහන් වූවන් නැවත පැමිණෙතැයි අපේක්ෂාවක් ඔවුන්ගේ ඥාතීන් තුළ පවතී. එබැවින් බොහෝ අවස්ථාවල මරණ සහතිකය ලබා ගැනීම ප්‍රතික්ෂේප කරන අතර දක්නට නොමැති වීමේ සහතිකය ලබා ගැනීමට පෙළඹේ.

2.4 2016 අංක 16 දරණ මරණ ලියාපදිංචි කිරීමේ (තාවකාලික විධිවිධාන) (සංශෝධන) පනතේ 10 වන වගන්තිය තුළ මරණ සහතිකය මෙන්ම දක්නට නොමැති වීමේ සහතිකයටද සමාන තත්ත්වයක් පිරිනැමෙන බව නිරීක්ෂණය වේ.

3. යෝජනා

3.1 අතුරුදහන් වූවන්ගේ ඥාතීන්ගේ තත්ත්වය ප්‍රතිශ්ඨාපනය කිරීම සඳහාත් ඔවුන්ගේ ආර්ථික හා සාමාජික තත්ත්වය ඉහළ නැංවීම සඳහාත් මානසික තත්ත්වය ශක්තිමත් කිරීම සඳහාත් දිරි ගැන්වීමක් වශයෙන් දක්නට නොමැති වීමේ සහතිකය හිමි අතුරුදහන් වූවන්ගේ ළඟම ඥාතීන් සඳහාද රු.100,000/-ක එකවර ගෙවන දීමනාවක් ගෙවීම.

3.2 රාජ්‍ය සේවා, පළාත් සභා හා පළාත් පාලන අමාත්‍යාංශයේ 1990.01.21 දිනැති රාජ්‍ය පරිපාලන චක්‍රලේඛ 59/89(1) අනුව ත්‍රස්තවාදීන්ට හෝ ත්‍රස්තවාදීන්ගෙන් යැපෙන්නන්ට හෝ වන්දි නොගෙවීමට දැනුම් දී ඇත. නමුත් අතුරුදහන්වූ පුද්ගලයන්ගේ ඥාතීන්ගේ සිත්සතත් තුළ පවතින දුක් වේදනාවන් සමනය කොට මෙම ගැටළුවට නිමාවක් ගෙන ඒම උදෙසා මෙම චක්‍රලේඛනය නොසලකා ත්‍රස්තවාදී අරගලයෙන් අතුරුදහන් වූවන්ගේ ඥාතීන්ට වන්දි ගෙවීමට යෝජනා කරමි.

3.3 අතුරුදහන් වූවන්ගේ කාර්යාලය මහින් දක්නට නොමැති වීමේ සහතිකයක් නිකුත් කිරීම සඳහා අතුරුදහන් වූවන්ගේ ඥාතීන්ගෙන් හා රාජ්‍ය ආයතනවලින් අවශ්‍ය සියළු තොරතුරු ලබාගෙන දීර්ඝ හා විධිමත් පරීක්ෂණයක් පවත්වනු ලැබේ. එසේම ඒ සඳහා අවශ්‍ය සියලු ලේඛනගත සාක්ෂි කැඳවීමෙන් පසු අතුරුදහන් වූවන්ගේ කාර්යාලය විසින් දක්නට නොමැති වීමේ සහතිකයක් නිකුත් කිරීමට රෙජිස්ට්‍රාර් ජනරාල් වෙත නිර්දේශ කරනු ලබයි. එබැවින් දක්නට නොමැති වීමේ සහතිකය පදනම් කර ගනිමින් වන්දි ගෙවීමේදී නැවත එම ලේඛන සියල්ලම කැඳවනවා වෙනුවට භානිපුර්ණ කාර්යාලය විසින් සරල අයදුම් පත්‍රයක් සහ කෙටි ක්‍රමවේදයක් හඳුන්වා දීම මහින් අතුරුදහන් වූවන්ගේ ඥාතීන්ට කඩිනමින් වන්දි ගෙවීමට යෝජනා කරමි.

3.4 ශ්‍රී ලංකාවේ සියළු පළාත්වල විවිධ කාලපරිච්ඡේදයන් තුළ සිදු වූ අතුරුදහන් වූවන්ගේ ඥාතීන්ට ක්‍රමානුකූලව වන්දි ගෙවීම අමාත්‍යාංශයේ සැලැස්ම වන අතර පළමුව 2000 වසරේ සිට 2010 වසර දක්වා එල්ටීටීඊ ත්‍රස්තවාදය හේතුවෙන් අතුරුදහන් වූවන්ගේ ඥාතීන්ගේ වන්දි ගෙවීමේ ගැටළුව අවසන් කිරීමට යෝජනා කරමි.

4. අනුමැතිය

ඉහත කරුණු අනුව

4.1 අතුරුදහන් වූ තැනැත්තන් පිළිබඳ කාර්යාලය විසින් අනාවරණය කරගන්නා කරුණු මත, රෙජිස්ට්‍රාර් ජනරාල් විසින් නිකුත් කරනු ලබන දක්නට නොමැති බවට වූ සහතිකය පදනම් කර ගනිමින් අතුරුදහන් වූවන්ගේ ළඟම ඥාතීන්ට පවුලේ පුනර්ජීවනය වෙනුවෙන් එකවර ගෙවන රු.100,000/-ක දීමනාවක් ගෙවීම.


4.2 අතුරුදහන් වූ තැනැත්තන් සඳහා වන්දි ගෙවීමට දැනටමත් වෙන් කර ඇති රුපියල් මිලියන 300 පහත පරිදි වියදම් දැරීමට

විශේෂ ව්‍යාපෘති	වියදම (රුපියල්)
01. මණ්ඩල 25ක් පත් කිරීම සඳහා	23,686,000.00
02. මෙහෙයුම් වියදම් (සීමිත කාර්ය මණ්ඩල වියදම්, ප්‍රවාහන වියදම්, පරිවර්තන වියදම්, නවාතැන් සඳහා වියදම් හා අනෙකුත් වියදම්)	25,000,000.00
03. වන්දි ගෙවීම සඳහා	251,314,000.00
එකතුව	300,000,000.00

4.3 කුරිරු යුද්ධයේ අම්හිරි අතීතය අමතක කර කල් පවත්නා සංහිදියාවක් ප්‍රතිෂ්ඨාපනය කිරීම උදෙසා ත්‍රස්තවාදී ක්‍රියාවන්ට සම්බන්ධ වූවන්ගේ ඥාතියෙක්ද යන්න නොසලකා ඉහත දීමනාව ලබා දීම.

4.4 දැනට වන්දි ගෙවීම සඳහා භානිපුර්ණ කාර්යාලයට ඉදිරිපත් කළයුතු ලේඛන වෙනුවට දක්නට නොමැති වීමේ සහතිකය සහ අත්‍යවශ්‍ය ලේඛන පමණක් ලබා ගනිමින් අතුරුදහන් වූවන්ගේ ඥාතීන්ට උක්ත දීමනාව ගෙවීම සඳහා සරල අයදුම් පත්‍රයක් සහ ක්‍රමවේදයක් හඳුන්වා දීමට

අමාත්‍ය මණ්ඩල අනුමැතිය අපේක්ෂා කරමි.


 ජනාධිපති නීතිඥ එම්. යූ. එම්. අලි සබරි
 අධිකරණ අමාත්‍ය

2022 පෙබරවාරි මස 22. වන දින
 අධිකරණ අමාත්‍යාංශය
 කොළඹ - 12

දුරකථනය } 2449959
 தொலைபேசி }
 Telephone }
 /කුම }
 செயலாளர் }
 secretary }
 தொகல் ஈஃகல் }
 பெக்ஸ் இல. } 2445447
 Fax No. }

E-Mail: secretary@moj.gov.lk

දුරකථනය } 2323022
 தொலைபேசி }
 Telephone }
 /කුම }
 செயலாளர் }
 secretary }
 தொகல் ஈஃகல் }
 பெக்ஸ் இல. } 2320785
 Fax No. }

Web Site: www.moj.gov.lk



අධිකරණ අමාත්‍යාංශය

நீதி அமைச்சு

MINISTRY OF JUSTICE

දිවයින ලේකම් }
 TeleMails }
 நீதிச் செயலாளர் }
 ரெலிமெயில் } Secminjust

ක.ප. }
 தபால்பெட்டி } 555
 P.O. Box. }

දිවයින ලේකම් }
 ක.ප. }
 மின் அஞ்சல் } info@moj.gov.lk

E-mail }
 சப்ரீமோடிக்கல் கமிட்டி }
 කොළඹ 12 }
 மீயுயர் நீதிமன்ற கட்டிடத்தொகுதி }
 கொழும்பு 12 }
 Superior Courts Complex, }
 Colombo 12. }

அந்தரங்கமானது

அமைச்சரவை விஞ்ஞாபன இல : 2022/Cab Memo/J/PLN/25

அமைச்சரவை விஞ்ஞாபனம்

காணாமல் போனவர்களின் குடும்பங்களுக்கு ஒரு தடவை மட்டுமே வழங்கப்படும் மறுவாழ்வுக்கான கொடுப்பனவை வழங்குதல்.

1. பின்னணி

1.1 2016 இல் 14ஐக் கொண்ட காணாமல் போனோர் தொடர்பான அலுவலகச் சட்டத்தின் மூலம் முறையான விசாரணைகளை மேற்கொண்ட பின்னர் பதிவாளர் நாயகத்திடம் மரணப் பதிவுச் சான்றிதழ் அல்லது காணாமல் போனமைக்கான சான்றிதழை வழங்குவதற்காகப் பரிந்துரைகள் முன்வைக்கப்படும். அதற்கமைய பதிவாளர் நாயகத்தினால் காணாமல் போனவர்களுக்காக மரணப் பதிவுச் சான்றிதழ் அல்லது காணாமல் போனமைக்கான சான்றிதழ் வழங்கப்படும். பாதிக்கப்பட்டவர்களுக்கு தனிநபர் மற்றும் கூட்டு இழப்பீட்டை வழங்குவதற்கான இழப்பீட்டுக் கொள்கையை தயாரிப்பதே 2018 இல் 34 ஐக் கொண்ட இழப்பீட்டுக்கான அலுவலகச் சட்டத்தின் முக்கிய நோக்கமாக அமைகிறது.

1.2 மேலும் இச்சட்டத்தின் 11(1) (அ) பிரிவின் கீழ் காணாமல் போன ஆட்கள் தொடர்பான அலுவலகத்தின் மூலம் பாதிக்கப்பட்டவர்களுக்கு மேற்கொள்ள வேண்டிய இழப்பீட்டுக்கான பரிந்துரைகளை வழங்க இழப்பீடு தொடர்பான அலுவலகத்துக்கு அதிகாரம் கிடைக்கப் பெற்றுள்ளது. அதேபோல இழப்பீட்டுச் சட்டத்தின் கொள்கைக்கு அமைய இழப்பீட்டுக் கொள்கை மற்றும் வழிகாட்டல்களுக்காக அமைச்சரவையினால் ஒப்புதல் வழங்கப்பட்டுள்ளது. அந்தக் கொள்கையினுள் மிகவும் பரந்த வகையில் பல்வேறு சூழ்நிலைகளில் கஷ்டங்களால் பாதிக்கப்பட்ட குடிமக்களுக்கு அவர்களின் வாழ்வை மீளக் கட்டியெழுப்புவதற்கும், புனரமைப்பதற்கும் ஒத்துழைப்பு வழங்கும் மற்றும் உதவியளிக்கும் நோக்குடன் கொள்கைகள் தயாரிக்கப்பட்டுள்ளன. அதேபோலவே எதிர்காலச் சந்ததியினர் உட்பட்ட அனைத்து இலங்கையர்களின் நல்வாழ்வு மற்றும் பாதுகாப்புக்காக நல்லிணக்கத்தை மேம்படுத்துவதற்கு உதவி வழங்க வேண்டியதன் அவசியத்தையும் அது வலியுறுத்தியுள்ளது.

1.3 இருப்பினும் இழப்பீட்டு அலுவலகம் தற்போது நட்டஈடு வழங்குவதற்காக பாவிக்கின்ற புனர்வாழ்வு மற்றும் புனரமைப்பு அமைச்சினால் 1988.09.26 ஆம் திகதி வெளியிடப்பட்ட M/R & R/VAS/MAP/1 இலக்கத்தைக் கொண்ட சுற்றறிக்கையின் மூலம் இழப்பீடு இறந்தவர்களுக்கும், காயமடைந்தோருக்குமே வழங்க மட்டுப்படுத்தப்பட்டது. அதற்கமைய அச்சுற்றறிக்கையின் அடிப்படையில் இழப்பீட்டை வழங்குவதற்கு மரணப் பதிவுச் சான்றிதழை முன்வைப்பது முக்கிய அளவுகோலாக அமைந்துள்ளது. அத்துடன் 2008.02.21 ஆம் திகதிய அமைப/08/0306/327/003 இலக்க அமைச்சரவைத்

தீர்மானத்தின் மூலம் இந்தச் சுற்றறிக்கையில் குறிப்பிடப்பட்டிருந்த ரூபா 50,000/- இழப்பீடு ரூபா 100,000/- ஆக அதிகரிக்கப்பட்டுள்ளது.

- 1.4 தற்போதைய நிலவரத்துக்கு அமைய காணாமல் போன ஆட்கள் தொடர்பான அலுவலகம் முறையானவாறு விசாரணைகளை நடாத்தி மரணப் பதிவுச் சான்றிதழை அல்லது காணாமல் போனமைக்கான சான்றிதழை வழங்குவதற்கு பதிவாளர் நாயகத்திற்கு பரிந்துரைகளை முன்வைக்கும். இழப்பீட்டு அலுவலகம் மரணப் பதிவுச் சான்றிதழைக் கொண்ட காணாமல் போனவர்களின் நெருங்கிய உறவினர்களுக்கு ரூபா 100,000/- இழப்பீடாக வழங்கும்.
- 1.5 தேசிய ஒருமைப்பாடு, அரசகரும மொழிகள், சமூக மேம்பாட்டு மற்றும் இந்து சமய அலுவல்கள் அமைச்சினால் 2019.09.18ஆம் திகதிய அமைப/19/2401/131/022 ஐக் கொண்ட அமைச்சரவைத் தீர்மானத்துக்கு அமைய இடைக்கால நிவாரணமாக 6,000/- ரூபாவை மாதாந்தக் கொடுப்பனவாக 2019 ஆம் ஆண்டு குறுகிய காலத்துக்கு செலுத்த நடவடிக்கை மேற்கொள்ளப்பட்டது. வழங்கப்பட்ட அக்கொடுப்பனவு இடைநிறுத்தப்பட்டமையால் காணாமல் போனோர்களின் உறவினர்கள் விசனமடைந்துள்ளதாக நீதி அமைச்சினால் வட மாகாண மக்களுக்குச் நிவாரணங்களை வழங்குவதற்காக நடாத்தப்பட்ட நீதிக்கான அணுகல் நடமாடும் சேவையின் போது அறியக் கிடைத்தது.

2. நியாயப்படுத்துதல்

- 2.1 தற்போதைய அரசாங்கம் அனைத்து இலங்கையர்களாலும் ஏற்றுக் கொள்ளக் கூடிய நீடித்த நல்லிணக்கத்தை நாட்டினுள் மீண்டும் ஏற்படுத்த உத்தேசித்துள்ளது. அதற்கமைய அனைத்து இலங்கையர்களுக்கும் அவர்களுக்கான கௌரவத்தையும், சமவுரிமையையும், மட்டுப்படுத்த முடியாத மனித உரிமைகளையும், உரிமைகளுக்கு மதிப்பளிப்பதை மேம்படுத்துவதும், அதனைப் பாதுகாப்பதும் அரசின் முதன்மையான பொறுப்பாகக் கருதி அமைச்சினால் நடவடிக்கை எடுக்கப்படும்.
- 2.2 காணாமல் போன ஆட்கள் தொடர்பாக அலுவலகத்தினால் முன்னெடுக்கப்படும் விசாரணைகளைத் துரிதப்படுத்துவதற்குத் தேவையான சகல நடவடிக்கைகளையும் அமைச்சு மேற்கொண்டுள்ளது. அதற்கமைய இந்த விசாரணைகளை நிறைவு செய்து குடிமக்களுக்கு மத்தியில் நம்பிக்கையைக் கட்டியெழுப்புவதன் மூலம் நீடித்த நல்லிணக்கத்தை மீட்டெடுப்பேன் என்று நம்புகின்றேன்.
- 2.3 காணாமல் போனோர் தொடர்பில் மேற்கொள்ளப்படும் விசாரணைகள் மிகவும் உணர்வு பூர்வமானதுடன், அவ்விசாரணைகளில் தமது சொந்தங்கள் காணாமல் போனதை ஏற்றுக் கொள்வதற்கு அவர்களது மனம் இன்னும் தயாராக இல்லை என்பதை வெளிப்படுத்துகிறது. உறுதிப்படுத்திக் கொள்ளக் கூடிய அனைத்து ஊடகங்களின் ஊடாகவும் அவர்கள் உயிருடன் இல்லை என்பது உறுதி செய்யப்பட்டிருப்பினும், காணாமல் போனவர்கள் திரும்பி வருவார்கள் என்ற நம்பிக்கை அவர்களது உறவினர்களிடையே உள்ளது. ஆகையால் பெரும்பாலான சந்தர்ப்பங்களில் மரணப் பதிவுச் சான்றிதழ் பெற்றுக் கொள்வதை மறுப்பதுடன், காணக் கிடைக்காமைக்கான சான்றிதழைப் பெற்றுக் கொள்வதற்கு முற்படுகின்றனர்.
- 2.4 2016 இலக்க 16 ஐக் கொண்ட மரணப் பதிவு செய்தல் (தற்காலிக ஏற்பாடுகள்) (திருத்தம்) சட்டத்தின் 10 ஆவது பிரிவில் மரணப் பதிவுச் சான்றிதழ் மற்றும் காணக் கிடைக்காமைக்கான சான்றிதழ் என்பனவற்றிற்கு சம அந்தஸ்து வழங்கப்படுவதை அவதானிக்க முடிகிறது.

3. முன்மொழிவு

- 3.1 காணாமல் போனோர்களின் உறவினர்களின் நிலையை புனரமைப்பதற்கும், அவர்களின் பொருளாதார மற்றும் சமூக நிலையை மேம்படுத்துவதற்கும், உள்நிலையைத் திடப்படுத்துவதற்கும், ஊக்கப்படுத்துவதற்கும் காணக் கிடைக்காமைக்கான சான்றிதழைக் கொண்டுள்ள காணாமல் போனோர்களின் நெருங்கிய உறவினர்களுக்கு ரூபா 100,000/- ஒரே தடவையில் கொடுப்பனவு வழங்குதல்.
- 3.2 பொதுச் சேவை, மாகாண சபைகள் மற்றும் உள்ளூராட்சி அமைச்சின் 1990.01.21 ஆம் திகதிய பொது நிர்வாகச் சுற்றறிக்கை 59/89(1) அமைய பயங்கரவாதிகள் அல்லது பயங்கரவாதத்தைச் சார்ந்திருப்பவர்களுக்கு இழப்பீடு வழங்காதிருக்க அறிவிக்கப்பட்டுள்ளது. எனினும், காணாமல் போனோர்களின் உறவினர்களின் மனதில் நிலவும் துயரத்தை ஆற்றுப்படுத்தி இப்பிரச்சனையை முடிவுக்குக் கொண்டு வருவதற்காக இச்சுற்றறிக்கையைப் பொருட்படுத்தாது பயங்கரவாதப் போராட்டத்தில் காணாமல் போனோர்களின் உறவினர்களுக்கு இழப்பீட்டை வழங்குவதற்குத் திட்டமிடுகிறேன்.
- 3.3 காணாமல் போன ஆட்கள் தொடர்பான அலுவலகத்தினால் காணக் கிடைக்காமைக்கான சான்றிதழை வழங்குவதற்காக காணாமல் போனோர்களின் உறவினர்களிடமிருந்தும் அரசு நிறுவனங்களிடமிருந்தும் அனைத்து தகவல்களையும் பெற்று நீண்ட மற்றும் முறையான விசாரணைகளை மேற்கொள்கிறது. அத்துடன் அதற்குத் தேவையான சகல ஆவண ரீதியான சாட்சிகளையும் கோரியதன் பின்னர் காணாமல் போனோர்கள் தொடர்பான அலுவலகத்தால் காணக் கிடைக்காமைக்கான சான்றிதழை வழங்குவதற்கு பதிவாளர் நாயகத்துக்கு பரிந்துரைகள் செய்யப்படுகிறது. அதனால் காணக் கிடைக்காமைக்கான சான்றிதழை அடிப்படையாகக் கொண்டு இழப்பீட்டை வழங்கும் போது மீண்டும் அந்த அனைத்து ஆவணங்களையும் கோருவதற்குப் பதிலாக இழப்பீட்டு அலுவலகத்தினால் எளிய விண்ணப்பப் படிவத்தையும், குறுகிய முறையையும் அறிமுகப்படுத்துவதன் மூலம் காணாமல் போனோர்களின் உறவினர்களுக்கு விரைவாக இழப்பீட்டைச் செலுத்துவதற்கு முன்மொழிகிறேன்.
- 3.4 இலங்கையில் சகல மாகாணங்களிலும் பல்வேறு காலப் பகுதிகளினுள் நேர்ந்த காணாமல் போனோர்களின் உறவினர்களுக்கு முறையான ரீதியில் இழப்பீட்டை செலுத்துவது அமைச்சின் திட்டமாவதுடன், முதலில் 2000 ஆம் ஆண்டிலிருந்து 2010 ஆம் ஆண்டு வரையில் எல்ஊஈ பயங்கரவாதத்தின் காரணமாக காணாமல் போனோர்களின் உறவினர்களுக்கு இழப்பீட்டை வழங்கும் பிரச்சனையை முடிவுக்குக் கொண்டு வருவதற்கு முன்மொழிகிறேன்.

4. அங்கீகாரம்.

மேற்குறித்த விடயங்களுக்கு அமைய

- 4.1 காணாமல் போன ஆட்கள் தொடர்பான அலுவலகத்தினால் கண்டறியப்பட்ட விடயங்களின் மீது, பதிவாளர் நாயகத்தினால் வழங்கப்படும் காணக் கிடைக்காமைக்கான சான்றிதழை அடிப்படையாகக் கொண்டு காணாமல் போனோர்களின் நெருங்கிய குடும்ப உறவினர்களின் புனர்வாழ்வுக்காக ஒரே தடவையில் ரூபா 100,000/- கொடுப்பனவாக வழங்குதல்.
- 4.2 காணாமல் போனவர்களுக்கான இழப்பீட்டைச் செலுத்துவதற்கு ஏற்கனவே ஒதுக்கப்பட்டுள்ள 300 மில்லியன் ரூபாய் பின்வருமாறு செலவிடப்படும்.

விசேட திட்டம்	செலவினம் (ரூபாய்)
01. 25 குழுக்களை நியமிப்பதற்காக	23,686,000.00
02. தொழிற்பாட்டுச் செலவினம் (அலுவலகர் குழுக்களுக்கான மட்டுப்படுத்தப்பட்ட செலவினம், போக்குவரத்துச் செலவு, மொழிபெயர்ப்புச் செலவு, தங்குமிடச் செலவு மற்றும் ஏனைய செலவுகள்)	25,000,000.00
03. இழப்பீட்டை வழங்குவதற்காக	251,314,000.00
மொத்தம்	300,000,000.00

4.3 கொடூரப் போரின் கசப்பான அனுபவங்களை மறந்து நீடித்து நிற்கும் நல்லிணக்கத்தை மீளக் கட்டியெழுப்புவதற்காக பயங்கரவாதச் செயலுடன் தொடர்புபட்டவர்களது உறவினர்களாக இருப்பினும், அதனைக் கருத்திற் கொள்ளாது மேற்படி கொடுப்பனவை வழங்குதல்.

4.4 இழப்பீட்டை வழங்குவதற்கு இழப்பீட்டு அலுவலகத்திடம் முன்வைக்க வேண்டிய ஆவணங்களுக்குப் பதிலாக காணமல் போனமைக்கான சான்றிதழையும், அத்தியாவசிய ஆவணங்களையும் பெற்றுக் கொண்டு காணாமல் போனோர்களின் உறவினர்களுக்கு மேற்படிக் கொடுப்பனவைச் செலுத்துவதற்கான எளிய விண்ணப்பப் படிவத்தையும் வழிமுறைகளையும் அறிமுகப்படுத்துவதற்கு

அமைச்சரவையின் ஒப்புதலை எதிர்பார்க்கின்றேன்.

ஓப்பம்/-

ஜனாதிபதி சட்டத்தரணி எம். யூ. எம். அலி சப்ரி
நீதி அமைச்சர்

2022 பெப்ரவரி மாதம் 22 ஆம் திகதி

நீதி அமைச்சர்

கொழும்பு 12.

දුරකථනය }
 தொலைபேசி } 2449959
 Telephone }
 ලේකම් }
 செயலாளர் }
 Secretary }
 தொகல் அංකය }
 பெக்ஸ் இல. } 2445447
 Fax No. }



අධිකරණ අමාත්‍යාංශය

நீதி அமைச்சு

MINISTRY OF JUSTICE

දුරකථන ලේකම් }
 Tele }
 நீதிச் செயலாளர் }
 ரெலிமெயில் }
 Secminjust }

ක.පෙ. }
 தபால் பெட்டி } 555
 P.O. Box. }

ඉලෙක්ට්‍රොනික }
 තැපෑල }
 மின்அஞ்சல் } info@moj.gov.lk

E-mail }
 උපරිමාධිකරණ සංකීර්ණය }
 කොළඹ 12 }
 மீயுயர் நீதிமன்ற கட்டிடத்தொகுதி }
 கொழும்பு 12 }
 Superior Courts Complex, }
 Colombo 12. }

E-Mail: secretary@moj.gov.lk

ප්‍රධාන }
 කාර්යාලය }
 பொது }
 அலுவலகம் }
 General }
 Office }
 தொகல் அංකය }
 பெக்ஸ் இல. } 2323022
 Telephone }
 தொகல் அංකය }
 பெக்ஸ் இல. } 2320785
 Fax No. }

Web Site: www.moj.gov.lk

Confidential

Cabinet Memorandum Number: 2022/Cab Memo/J/PLN/25

Cabinet Memorandum

Granting of a lump sum payment allowance for revival of families of missing persons

1. Background

- 1.1 The Office on Missing Persons Act, No.14 of 2016 provides for recommendations to be made to the Registrar General on the issuance of a Certificate of Death or a Certificate of Absence upon being conducted a proper investigation into the case concerned. Pursuant to which, a Certificate of Death or a Certificate of Absence is issued by the Registrar General. On the other hand, one of the main objectives of the Office for Reparations Act, No. 34 of 2018 is to formulate a policy for the award of individual and collective reparations to aggrieved persons.
- 1.2 Sections 11(1) (a) of this Act provides that the Office for Reparations shall have power to receive recommendations with regard to reparations to be made to aggrieved persons from the Office on Missing Persons. According to the provisions of the Reparations Act, approval is granted by the Cabinet of Ministers for the formulation of policies and guidance on reparations. These policies have been broadly made to rebuild and restore the lives of the persons aggrieved and disadvantaged in different circumstances. Emphasis is also prioritized to promote the reconciliation so as to advance the wellbeing and security of all Sri Lankans including future generations.
- 1.3 However, the Circular No.M/R & R/VAS/MAP/1 dated 26.09.1988 issued by the Ministry of Rehabilitation and Reconstruction, which is currently used by the Office for Reparations to pay compensation is limited to death and injuries. Therefore, payment of compensations based on that Circular requires a Certificate of Death to be presented which appears to be the main criterion. Also, the compensation of Rs.50,000/- stipulated in this Circular in case of death has been increased to Rs.100,000/- by the Cabinet Decision No. Cab Memo/ 08/0306/327/003 dated 21.02.2008.

- 1.4 As per the present situation, the Office on Missing Persons conducts a comprehensive investigation and recommends to the Registrar General to issue a Certificate of Death or a Certificate of Absence. The Office of Reparation pays compensation in a sum of Rs.100,000/- to the next of kin of the missing persons who presents a Certificate of Death.
- 1.5 The Ministry of National Integration, Official Languages, Social Progress and Hindu Religious Affairs, acting in compliance with the Cabinet Decision No. Cab Memo/19/2401/131/022 dated 18.09.2019, has made arrangements to pay a monthly allowance at a rate of Rs.6,000/- as an interim relief merely for a short passage of time in 2019. In a mobile service promoting access to justice by way of providing reliefs to the general public in the Northern Province recently concluded by the Ministry of Justice, it has been revealed that such stoppage has resulted in a dismay among the relatives of the missing persons.

2. Justification

- 2.1 The vision of the present government is to establish a durable reconciliation within the country acceptable to all Sri Lankans. Hence, the Ministry performs its duties considering as the pivotal responsibility of the government to respect, promote and protect dignity identical to all Sri Lankans and equal and non-restricted human rights.
- 2.2 The Ministry has already taken all necessary actions to expedite the investigations carried out by the Office on Missing Persons. Accordingly, my every intention is to build up confidence and establish durable reconciliation among the citizens upon ending of these investigations.
- 2.3 Investigations into the missing persons are very sensitive as it has been revealed that relatives have still not prepared to believe that their relative has gone missing. Even though all most all reliable sources have verified and warranted that the survival of missing persons is not true, the only hope of the relatives of the missing person is that missing ones will come back to them. Thus, in all most all instances, relatives of the missing persons compel to obtain Certificate of Absence while denying the receipt of Certificate of Death.
- 2.4 It has been observed that Section 10 of the Registration of Deaths (Temporary Provisions) (Amendment) Act, No.16 of 2016 grants equal status for Certificate of Death and as well as Certificate of Absence.

3. Proposals

- 3.1 It is proposed to make a lump sum payment at a rate of Rs.100,000/- to the next of kin of the missing person holding the Certificate of Absence so as to build the living conditions of relatives of the missing persons, promote economic and social conditions and strengthen their mental wellbeing.
- 3.2 As per the Public Administration Circular No. 59/89(1) dated 21.01.1990 of the Ministry of Public Service, Provincial Councils and Local Government, it has been informed that no any terrorists or any dependent of terrorists be compensated. However, for the sake of relieving mental pain engulfed in the minds of the relatives of the missing persons and for

putting an end of this issue, I propose to compensate for the relatives of the missing persons disappeared in consequence of the terrorism irrespective of this Circular.

3.3 The Office on Missing Persons, in issuing a Certificate of Absence usually conducts a lengthy and formal investigation into the case concerned while calling on all necessary information from the relatives of the missing persons and government institutions. Upon calling for all necessary documentary evidences, the Office on Missing Persons submits recommendations to the Registrar General for issuing a Certificate of Absence. Therefore, in case of payment of compensation based on Certificate of Absence, I propose to accelerate the payment of compensation to the relatives of missing persons by way introducing a simple and short application methodology instead of recalling for all the said documents.

3.4 The plan of the Ministry of Justice is to implement a systematic payment of compensation to the relatives of missing persons who have been disappeared from time to time in all provinces in Sri Lanka for which I propose to initially conclude the concerns in settlement of compensation to the relatives of missing persons disappeared during the period between 2000 and 2010 due to LTTE terrorism.

4. Approval

In the light of the foregoing Facts, I seek approval of the Cabinet of Ministers for,

4.1 Making a lump sum payment at a rate of Rs.100,000/- to the next of kin of missing persons for revival of family based on Certificate of Absence issued by the Registrar General having considered findings reached by the Office on Missing Persons.

4.2 Incurring the provisions in a sum of Rs.300 million already allocated to compensate for missing persons, as set out below –

Special Projects	Expenditure (in Rupees)
01. Appointment of 25 panels	23,686,000.00
02. Operational expenditure (Limited staff expenses, transport expenses, translation expenses, accommodation and miscellaneous expenses.)	25,000,000.00
03. Payment of compensation	251,314,000.00
Total	300,000,000.00

4.3 Granting the aforesaid allowance to a relative irrespective of whose family's involvement in terrorist activities, for the sake of forming a durable reconciliation leaving bitter memories of curse behind.

- 4.4 Introducing a simple application and methodology to pay the aforesaid allowance to the relatives of missing persons merely calling for Certificate of Absence and other essential documents instead of cumbersome procedural documents presently needed to be submitted at the Office of Reparation when seeking compensation.

22nd day of February, 2022
Ministry of Justice,
Colombo - 12

Sgd./
M.U.M.Ali Sabry PC,
Minister of Justice